

АННОТАЦИИ

Богданович Г.Ю., Ефимов С.А. О языке общения и национальной самоидентификации в мультикультурной среде // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.3-10.

В статье презентованы данные социолингвистических наблюдений за активными носителями языка, проявляющие языковую личность в условиях мультикультурной среды.

Ключевые слова: национальная самоидентификация, язык общения, полилингвокультурная ситуация, полилингвокультурный феномен, мультикультурная среда

Бондаренко К.И. Крымская государственность: проблемы и перспективы становления // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.11-14.

Исследуются исторический и политический аспекты становления крымской государственности и перспективы развития «крымской идеи».

Ключевые слова: крымская государственность, национальность, депортация, этнос

Богданович Г.Ю., Новикова Т.Ю., Мартынюк А.Я. Лингвокультурологическая компетенция в условиях полиэтничной среды: к постановке вопроса // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.15-26.

В статье обсуждается проблема формирования лингвокультурологической компетенции в условиях полиэтничного пространства. На основе социологических опросов производится диагностика лингвокультурологической ситуации Крыма, представляющей собой «перекресток цивилизаций».

Ключевые слова: лингвокультурологическая компетенция, языковой плюрализм, поликультурность, доминирующие языки, лингвокультурная ситуация

Исаев М.И. Украинско-русские языковые взаимосвязи. Современный социокультурологический взгляд // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.27-29.

В статье рассмотрены исторические предпосылки, а также современные контакты русского и украинского языков.

Ключевые слова: билингвизм, русский язык, украинский язык

Карпенко А.В. Языковые знаки как парадигма лингвокультурологического пространства // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.30-34.

В статье исследованы проблемы языкового знака как несущего основания современной лингвистики. Рассмотрены различные функции языковых знаков и их соотношенность с другими знаками. Предлагается рассмотрение языковых знаков и их трактовка основоположниками современной лингвистики. Дается определение синтактики как науки о формальной структуре знаков и семантики как отношения знаков к объектам, а также характеристика знака как объекта семиотики в целом.

Ключевые слова: десигнат, интерпретатор, лингвистика, семантика, семиотика, синтактика, языковые знаки

Карпенко У.А. **Концепт «Бой» в русской, английской, итальянской культурно-языковой традиции** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.35-39.

В статье анализируется концепт «Бой» и его реализация в русской, английской, итальянской культурно-языковой традиции. Отмечаются общекультурные и национально-специфические признаки.

Ключевые слова: концепт, культурно-языковая традиция

Куденко Е.В. **Специфика межкультурной коммуникации (на примере этнических армян Крыма)** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.40-46.

Характеризуются культурно-языковые особенности межатничного общения, анализируются формулы речевого этикета, рассматриваются этические и этнические концепты. Методы исследования: социолингвистические (опрос, анкетирование); контрастивный анализ (межъязыковые сопоставления); метод группировок (возрастной, гендерный признаки).

Ключевые слова: межкультурная коммуникация, этические и этнические концепты, речевой этикет

Кузнецова Т.В. **К вопросу о специфике современной межкультурной коммуникации** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.47-50.

В статье проанализированы тенденции современной межкультурной коммуникации, для которой характерны противодействующие тенденции: глобализация и локализация (как на уровне территориальных вариантов национальных языков, так и на уровне социальных групп).

Ключевые слова: межкультурная коммуникация, глобализация, локализация, заимствование, социолект

Новикова М.А. **Малая Родина, Великая Родина (Концепты при переводе текстов патриотического дискурса)** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.51-53.

В сообщении рассматривается концепт «родина» в его региональном (субнациональном), национальном и интеркультурном (здесь: переводческом) аспектах. Особое внимание уделяется ассоциативности и оценочности как базисным категориям при формировании этого концепта.

Ключевые слова: концепт, Родина, региональные, национальные, интеркультурные аспекты концепта, ассоциативность, оценочность

Сидельников В.П., Сушинская И.М. **Проблема языковой идентификации личности** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.54-58.

В статье рассматривается вопрос языковой идентификации личности в современном коммуникативном пространстве. В работе дано определение понятия «родной язык», обозначены причины его разночтений. Авторы акцентируют внимание на дуалистической природе языка, определяют доминантные факторы функционирования того или иного языка как государственного.

Ключевые слова: «материнский язык», родной язык, языковая личность, государственный язык, этнос, языковая группа

АННОТАЦИИ

Синица И.А. К вопросу о лингвокультурном взаимодействии // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.59-62.

В статье исследуется проблема взаимодействия сознания, языка и культуры. Билингвизм рассматривается как одно из средств взаимодействия между различными языками, сознаниями и культурами.

Ключевые слова: язык, культура, коммуникация, текст

Шаклеин В.М. Особенности современной публичной межкультурной коммуникации в странах СНГ // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.63-69.

В статье на материале газетных публикаций и телевизионных передач проведен сопоставительный анализ публичной межкультурной коммуникации.

Ключевые слова: картина мира, публичность, межкультурная коммуникация

Евграфова А.О. Проблема билингвизма на этнорегиональном уровне (Слобожанщина: Сумская область) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.70-74.

Статья посвящена этнорегиональным языковым контактам. Рассматривается экстралингвистическая основа формирования двуязычия на Сумщине.

Ключевые слова: билингвизм, национальный состав населения, диалектная речь

Мартынюк А.Я. Еще раз о билингвизме и двуязычии // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.75-79.

В статье рассмотрены вопросы билингвизма и двуязычия. Представлены критерии, положенные в основу классификаций билингвизма.

Ключевые слова: язык, билингвизм, двуязычие, межкультурная коммуникация

Рудая Е.Г. Языковая стойкость и языковая толерантность билингва в Украине // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.80-83.

В статье рассматривается коммуникативное поведение представителей украинской лингвокультурной группы в Украине сегодня. Проблема понимания в билингвальном обществе анализируется в свете социально-психологической концепции. Проанализированы ситуации «неудачного» общения в современном украинском устном дискурсе.

Ключевые слова: языковая ситуация, билингвизм, языковая стойкость, языковой конфликт

Черемская О.С. Явления лексической и грамматической интерференции в современном украинском литературном языке (на материале СМИ Харьковской области XXI века) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.84-87.

В статье на материале СМИ Харьковской области начала XXI века анализируются изменения в лексическом составе и грамматической системе современного украинского литературного языка, которые происходят вследствие интерференционного влияния русского языка. Предпринята попытка типологизации выявленных интерференционных явлений.

Ключевые слова: билингвизм, взаимодействие языков, интерференция, заимствования, кальки

Герасименко И.А. **Функциональная семантика колоратива голубой** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.88-95.

Данная статья посвящена рассмотрению функциональной семантики колоратива голубой в русском языке. Цель статьи – раскрытие этнокультурной информации, которая закодирована в рассмотренном цветообозначении.

Ключевые слова: функциональная семантика, колоратив, коннотация, национально-культурный компонент

Гонобоблева С.Л. **Перспективы изучения рукописного «Черновика Я.К. Грота» из Славянской библиотеки в Хельсинки** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.96-98.

В Славянской библиотеке Хельсинки хранится уникальный рукописный русско-шведско-финский словарь, который известен тем, что его атрибутировали выдающемуся русскому лексикографу Я.К. Гроту. В статье намечены перспективы изучения рукописи после первого этапа, включавшего исторический контекст и общую характеристику рукописи.

Ключевые слова: история переводной лексикографии, рукописный словарь, Я.К. Грот, русско-шведский словарь, русско-шведско-финский словарь

Горошко Е.И., Гапунова Н.Н. **Гендерно маркированная лексика** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.99-102.

В работе рассматривается вопрос гендерно маркированной лексики, приводится классификация гендерно маркированных слов. Работа предлагает описание особенностей данного вопроса в зависимости от того, какой язык является объектом изучения.

Ключевые слова: гендер, гендерно маркированная лексика, гендерный подход

Государская О.В. **Коммуникативные преимущества славянских языков** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.103-107.

В статье автор осуществляет сопоставление средств выражения аспектуальных характеристик глагольного действия, представленных в славянских и романских языках; формулирует критерии соответствия языковых структур потребностям успешной и комфортной коммуникации.

Ключевые слова: коммуникативные преимущества языка, экономия языковых средств, качество плана выражения, аспектуальные характеристики глагольного действия

Демецкая В.В. **Динамика функционирования концепта «политика» в политической речи: интралингвистическая адаптация** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.108-111.

В статье рассматривается динамика функционирования концепта «политика» в политической речи как типе текста. Анализируется интралингвистическая адаптация текстов политической речи с учетом культурно-исторических и идеологических ценностей культурных традиций.

Ключевые слова: концепт «политика», политическая речь, интралингвистическая адаптация, лингвокультурные традиции

Коновалова Е.А. Вопрос как вид риторического воздействия // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.112-120.

В статье дается обзор основных концепций, связанных с изучением вопросно-ответных риторических единств.

Ключевые слова: вопросно-ответные риторические единства, риторические техники

Кудрявцева Н.Г. Ассоциативное поле концепта Столица в сознании носителей русского языка (по материалам ассоциативного эксперимента) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.121-127.

В статье рассматривается структурно-семантическое содержание культурного концепта «столица».

Ключевые слова: культурный концепт, ассоциативный эксперимент, реакция

Салионович Л.Н. Особенности концептуализации гендерно маркированных лексических единиц в русских и украинских лексикографических трудах // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.128-132.

Статья посвящена изучению концептуализации гендерно маркированных лексических единиц. Проведен анализ некоторых дефиниций на материале русских и украинских словарей и определены особенности их концептуализации.

Ключевые слова: гендерный подход, гендерно маркированная лексика, особенности концептуализации, женщина/мужчина, мужественность/женственность

Сегал Н.А. Концепт как базовая категория когнитивной парадигмы (к определению термина) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.133-138.

Статья посвящена изучению концепта как одной из базовых категорий когнитивной лингвистики. В работе рассматриваются основные научные направления, определяются типологии и классификации данного феномена.

Ключевые слова: концепт, концептология, базовая категория

Синельникова Л.Н. Русскость в этическом пространстве славянства (на материале поэзии и философии) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.139-150.

В статье содержание концепта *русскость* выявляется на основе философского знания и поэтических рефлексий, обнаруживающих ряд константных этических признаков и противоречивых суждений.

Ключевые слова: этический концепт, русскость, парадоксальность, эмотив.

Шкурко Т.А., Должанская Е.И. К проблеме ономагенеза (на примере деонимной лексики в разных языках) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.151-154.

В данной статье рассмотрено явление деонимизации (апеллятивации) на примерах разных языков. Исследован семантический объем указанных единиц, пути их развития.

Ключевые слова: оним, деоним, апеллятив, имена собственные, антропонимы

Агаян Г.З. О типах межъязыковой лексической эквивалентности // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.155-159.

В статье рассматриваются русско-армянские лексические эквиваленты: полные, стабильные и неполные, частичные. Работа написана на материале «Русско-армянского словаря» А.С. Гарибяна и русско-армянских отраслевых словарей.

Ключевые слова: соответствие, эквивалент, эквивалентность, лексический эквивалент, межъязыковые лексические отношения, лингвистический термин, межъязыковые лексические эквиваленты, равнозначность терминов

Астафурова Т.Н., Олянич А.В. Ритуальная динамика англосаксонского властного дискурса // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.160-166.

В статье рассматриваются модели англосаксонского властного дискурса.

Ключевые слова: дискурс, власть, коммуникация, коммуникативная модель

Башук А.И. Коммуникативно-стратегический анализ политического текста // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.167-171.

В статье проанализированы коммуникативные стратегии в ритуальных политических текстах. Сравнительный характер инаугурационных выступлений президентов Украины и России дает возможность выявить специфику реализации указанных стратегий.

Ключевые слова: коммуникативные стратегии, перформанс, ритуал, политический текст, контекстуальные стратегии, семантико-психологические стратегии

Бенина А.Е. Социокультурный статус рецензии в качестве разновидности рекламного дискурса // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.172-176.

Данная статья является попыткой лингвофилософского осмысления социокультурного статуса обычной рецензии (в отличие от рекламной) в качестве разновидности рекламного дискурса, анализа сходства этих двух явлений на основе совпадения их коммуникативных установок. Проанализированы особенности восприятия обычной рецензии и рекламы в эпоху постмодерна с учетом роли объективности и субъективности авторской оценки при восприятии рецензии адресатом.

Ключевые слова: рецензия, рекламный дискурс, лингвофилософское осмысление, постмодерн

Буц Н.В. Реализация лингвокультурологических факторов в русских переводах повести М. Коцюбинского "Fata morgana" // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.177-181.

В статье рассматривается отображение в русских переводах фразеологии повести М. Коцюбинского «Fata morgana».

Ключевые слова: фразеологизм, калька, опорные слова

Варфоломеева О.В. **Герменевтический анализ психотерапевтического дискурса: акмеологический аспект** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.182-185.

Профессиональная подготовка психотерапевтов обусловлена обострением психологических проблем современного человека. Интегративный характер акмеологии позволяет изучать в междисциплинарном контексте проблемы толкования дискурса: лингвистический, герменевтический, психотерапевтический контекст. Вербальное (интерпретационное) акме психотерапевтов – высокий показатель их профессионального становления.

Ключевые слова: акмеология, акме, психотерапия, дискурс, интерпретация

Гадомский А.К. **Религиозный язык или стиль: попытка систематизации терминологии теолингвистики** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.186-192.

В настоящей статье идет речь о проблемах стилистики, разрабатываемых в рамках теолингвистики. Предпринимается попытка систематизации терминологии теолингвистики, имеющей отношение к данной проблеме.

Ключевые слова: религиозный язык, сакральный язык, культовый язык, библейский стиль, этнический конфессиональный стиль

Дорофеев Ю.В. **Текст как единица дискурса** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.193-197.

На материале художественных произведений в статье показаны особенности анализа текста как единицы дискурса, в котором текст 1) всегда выступает как ответ на предшествующее высказывание; 2) имеет конкретную функциональную направленность.

Ключевые слова: текст, дискурс, понимание текста, реакция на текст

Жулинская А.С. **Жанровое пространство религиозных текстов** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.198-203.

В статье дается характеристика жанрового пространства религиозных текстов, обозначаются параметры структурирования жанров теодискурса, а также описываются основные коммуникативные жанры теодискурса.

Ключевые слова: религиозный текст, теодискурс, жанры теодискурса

Зарецкий А.В. **Грамматический род ключевых слов в слоганах современного политического дискурса** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.204-208.

В статье исследуется частный случай дистрибуции категории грамматического рода в слоганах избирательных кампаний 2002 и 2004 годов в Украине. В первую очередь рассматривается функционирование политических и идеологических слоганов. Определен ряд гендерных закономерностей.

Ключевые слова: политический дискурс, слоган, грамматический род, гендер.

АННОТАЦИИ

Иванова Л.П. Сверхтекст как экспликатор ментального пространства // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.209-213.

В статье рассматривается ментальное пространство песен времен Великой Отечественной войны, квалифицируемых как сверхтекст. Ментальное пространство составляют концепты и ключевые слова культуры, прецедентные тексты, прецедентные имена, прецедентные события.

Ключевые слова: ментальное пространство, сверхтекст, концепт, ключевое имя культуры, прецедентный текст, прецедентное имя, прецедентное событие

Кислухина М.В. Интеллектуализация языка: аспекты ретерминологизации и межотраслевой полисемии (на материале английских субстантивных терминов сельскохозяйственной и почвенной микробиологии) // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.214-217.

В статье рассматривается явление семантической модификации именно в рамках терминисистемы сельскохозяйственной и почвенной микробиологии и такие процессы, как ретерминологизация и межотраслевая полисемия.

Ключевые слова: термин, ретерминологизация, интеллектуализация, терминология, межотраслевая полисемия

Колосова Е.И. Несколько замечаний о проблемах перевода родственных языков // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.218-221.

В данной статье поднимается ряд проблем, возникающих при переводе, изучении и сопоставлении родственных языков, таких как русский и польский. Особое внимание уделено идиоматике обоих языков, так как сопоставительное изучение фразеологии позволяет определить малейшие оттенки в восприятии окружающей действительности носителями разных языков и культур, а также предупредить возможный конфликт при коммуникации.

Ключевые слова: межкультурная коммуникация, идиоматика

Кузьмин П.В. Дискурс как способ политической деятельности // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.222-227.

В статье анализируются подходы к выяснению сущности дискурса в политике, формулируются проблемы и противоречия утверждения дискурсивного способа деятельности в украинской общественной системе.

Ключевые слова: дискурс, политический дискурс, политическая коммуникация, политическая деятельность

Лебедева Н.М., Посылина Е.С. Параметры анализа выступления в политическом дискурсе // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.228-231.

В данной статье изучаются параметры анализа политического выступления как типа текста. Политическая речь рассматривается как один из типов информативно-персуазивных политических текстов и языковых действий.

Ключевые слова: политический дискурс, текст, тип текста, политическое выступление, адресат, выразительные средства, синтаксические средства, параметр

АННОТАЦИИ

Ли Же **Дискурс как единица исследования: научные школы, понимание термина** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.232-237.

В статье рассматривается проблема определения дискурса как категории коммуникации, описываются различные подходы к интерпретации термина дискурс в современных научных школах.

Ключевые слова: текст, дискурс, коммуникативное событие, коммуникация

Пономаренко И.Н. **Фрактальные параметры нелинейного пространства текста** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.238-241.

Несмотря на значительное количество фундаментальных исследований текста и разнообразие представленных в них концепций, проблема изучения художественного текста с точки зрения проявления фрактальных, как и лежащих в их основе симметричных параметров, до сих пор не рассматривалась.

Ключевые слова: художественный текст, симметричные характеристики, фрактал, интертекст, гипертекст, постмодернизм

Селиванова Е.А. **Ономасиологическая связность как фактор концептуализации художественного текста** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.242-246.

Статья посвящена исследованию концептуализирующих функций ономасиологической связности в художественном тексте, которая рассматривается как дублирование компонентов номинативных структур единиц и механизма их создания. Данный тип связности может служить средством репрезентации текстового концепта-идеи и подчиненных ему тематических, аксиологических, антропоцентрических, культурных, идеологических и др. концептов.

Ключевые слова: концепт, ономасиологическая структура, связность текста

Соловей А.С. **Политический документ и другие типы текстов в политическом дискурсе: к проблеме перевода** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.247-251.

Статья представляет собой исследование типов текста политического дискурса в контексте стратегии их перевода. Автор анализирует соотношение между политическими документами и другими типами политического текста и объясняет переводческую специфику при работе с данными типами текста.

Ключевые слова: политический текст, политический документ, тип текста, перевод

Шамраенко Е.Н. **Уровень восприятия сильных позиций текста** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.252-255.

В статье представлен результат экспериментального исследования функциональной роли начального и конечного сегментов текста (на материале короткого рассказа)

Ключевые слова: сильные позиции текста, начало и концовка, короткий рассказ, эксперимент

АННОТАЦИИ

Шевчук-Черногородова М.А. **Системные отношения в корпусе английских фразеологизмов с компонентами цветообозначения** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.256-262.

В статье анализируются системные отношения фразеологизмов с компонентами цветообозначения в английском языке. Рассматриваются особенности системных отношений, проявляющихся в полисемии, синонимии, антонимии и омонимии, во всех структурных группах и типах фразеологизмов.

Ключевые слова: фразеологизм, компонент цветообозначения, полисемия, омонимия, антонимия, синонимия

Забело И.В. **Компьютерный сленг в современном русском языке** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.263-268.

В статье рассматриваются причины появления компьютерного сленга, пути и способы образования компьютерного сленга.

Ключевые слова: калька, полукалька, фонетическая мимикрия, перевод

Компанцева Л.Ф. **Интернет как когнитивно-прагматическое пространство вхождения концепта self в славянское самосознание** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.269-273.

В статье рассматриваются когнитивно-прагматические аспекты славянской философии самопознания в сопоставлении с Self-концепцией американской гносеологии.

Ключевые слова: Self, гипердискурс, концепт, концептосфера, самопознание

Чепик Е.Ю. **Компьютерная лексикография как одно из направлений современной прикладной лингвистики** // Ученые записки Таврического национального университета им. В.И. Вернадского. Серия «Филология». – 2006. – Т.19 (58). – №2. – С.274-279.

В статье рассматриваются приоритеты компьютерной лексикографии на современном этапе, а также новые возможности лексикографического моделирования как метода описания семантики слова.

Ключевые слова: компьютерная лексикография, гипертекст, электронный словарь